

BLICKPUNKT BORNHÖVED



**Bekanntmachungsblatt der amtsangehörigen
Gemeinden des Amtes Bornhöved
und des Schulverbandes Sventana Bornhöved.**

Telefonische Anzeigenannahme: 0 43 26 / 6 18 • Fax 0 43 26 / 18 99

**Die Amtlichen Bekanntmachungen beginnen auf Seite 2
Den Ärztlichen Notdienst finden Sie auf Seite 4**



Flaming Stars Feuerwehr-Biker
www.flaming-stars-sh.de

Unterstützung für Kinder-Schwimmkurs

„Die Berichterstattungen über Kinder, die nicht schwimmen können, oder schlimmer, im Wasser ertrinken, nehmen die Feuerwehr-Motorradfahrer der Fahrgemeinschaft Flaming Stars Schleswig-Holstein (FS) zum Anlass, erstmalig einen Schwimmkurs zu unterstützen,“ sagten FS-Landesleiter Thomas Quint (Rendsburg) und Klaus Blöcker (Gönnebek), FS-Regionalleiter für den Kreis Segeberg. Als weiterer wichtiger Partner konnte die Arbeitsgemeinschaft wirtschaftlich interessierte Kreise in Trappenkamp (Arge) gewonnen werden. „Als Arge liegt uns das Kindeswohl sehr am Herzen. Dem Nachwuchs die Angst vor dem Wasser zu nehmen ist eine lebenswichtige Aufgabe,“ sagte Dirk Bösebeck, Ehren-Vorsitzender der Arge. Die FS und die Arge übernehmen mit jeweils 800 Euro einen Teil der Kursgebühren. Die Kursdauer be-

trägt 14 Tage mit insgesamt 14 Einheiten zu jeweils einer Stunde. „Ich bin für euch die Helga und wir wollen hier im Schwimmkurs gemeinsam Spaß haben.“ Mit ihrer einfühlsamen und umsichtigen Art waren die ersten schüchternen Begegnungen zwischen den sechs Kindern und der Schwimmmeisterin Helga Kruse im Ricklinger Schwimmbad rasch verschwunden. Die einzig wirksame Prävention im Kampf gegen den Ertrinkungstod ist das sichere Schwimmen. „Daher sollten sich Kinder schon früh mit Wasser vertraut machen. Fühlen sich Kinder im Wasser pudelwohl, werden sie sichere Schwimmer“, sagt Kursleiterin Helga Kruse. Seit 30 Jahren ist die technische Leiterin der DLRG in Wahlstedt als Ausbilderin aktiv und hat zwischenzeitlich rund 1 500 Kindern die Angst vor tiefem Wasser genommen.



Dirk Bösebek und Klaus Blöcker unterstützen den Kinder-Schwimmkurs im Ricklinger Schwimmbad. Text/Foto: W. Stöwer

A.H.K. auch von privat
Recyclinghof Teesfeld
Containerdienst für...
Sand-Kies-Recycling
Hohl-Spähne
Kontakt: 04557-981499
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7-18 Uhr, Sa. 8-14 Uhr, So. 1-12 Uhr

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Bornhöved

Der Tag des HERRN ist groß und voller Schrecken, wer kann ihn ertragen? Doch auch jetzt noch, spricht der HERR, kehrt um zu mir von ganzem Herzen!

Joel 2, 11-12

Gottesdienste und Gemeindeveranstaltungen:

Sonntag, 04.08.2024- Sommerkirche

11 Uhr Gottesdienst auf dem Gut Altbokhorst bei Familie von Bülow, Alt Bokhorst 3, 24637 Schillsdorf

Montag, 05.08.2024
9:00-10:30 Uhr Frühstückstreff für alle Älteren

So erreichen Sie uns:

Kirchenbüro Gesa Heß Tel. 04323-901211,

E-Mail - kirchenbuero@kirchengemeinde-bornhoeved.de

Sprechzeiten: Mo + Di von 10:00 bis 12:00 Uhr, Fr von 10:30 bis 12:00 Uhr und Mi von 14:00-17:00 Uhr oder nach Absprache.

Friedhofsverwaltung Gesa Heß Tel. 04323-6770,

E-Mail: friedhof@kirchengemeinde-bornhoeved.de, Sprechzeiten: Mo 14-15 Uhr, Mi+Fr 9-10 Uhr oder nach Absprache.

Pastorin Egner- 04323-901214

Pastorin Karopka 0151-52172555

Vicelin-Kindergarten Bornhöved-Frau Stumpf, 04323-6464

STARKETISCHLEREI
Garantiert das passende Tor zu Ihrer Garage.

Haben Sie gern stets freie Fahrt? Dann bietet sich ein automatischer Antrieb des neuen Garagentors an, der sich bequem vom Auto aus steuern lässt, z.B. via Handsender oder auch über Ihr Smartphone.

Kurt Starke GmbH
Kuhberg 27, 24619 Bornhöved
Tel.: 04323 - 64 64, Fax: 04323 - 61 19
info@starketischlerei.de, www.starketischlerei.de

HÖRMANN

Ihr Ansprechpartner für Haustechnik im Bereich Heizung, Sanitär und Lüftung.

Behm Haustechnik
Bäder • Heizung • Solar

Industriestraße 2
24610 Trappenkamp
04323 802402
www.behm-haustechnik.com

Mobile Friseurmeisterin Andrea Zobel

Unterwegs für die ganze Familie
Specials: Hochsteckfrisuren,
Augenbrauen/Wimpern färben u.v.m.
Tel. 0171/3154715

Amtsverwaltung Bornhöved

Am Markt 3, 24610 Trappenkamp
Telefon (0 43 23) 90 77-0 • Telefax (0 43 23) 90 77-27
e-mail: info@amt-bornhoeved.de • www.amt-bornhoeved.de

Öffnungszeiten der Amtsverwaltung
Mo. 13.30-17.30 Uhr • Di. geschlossen • Mi. 8.30-12.00 Uhr • Do. 8.30-12.00 Uhr • Fr. 8.30-12.00 Uhr
oder auch nach Vereinbarung - Sonderzeiten für Eheschließungen, Eheschl. an folg. Tagen mögl.: Mo.-Fr. 9.00-12.00 Uhr • Mo.-Do. 14.00-16.30 Uhr • Termine für Eheschließungen können im Standesamt vereinbart werden.
Die Telefonnummern und E-Mail-Adressen der zuständigen Mitarbeiterin / des Mitarbeiters sind auf der Homepage des Amtes www.amt-bornhoeved.de unter Bürgerservice & Politik / Bürgerservice & Verwaltung / Ansprechpartner ersichtlich.

Amtsleiter: Sven Plucas **Tel. 90 77 - 0**
Gleichstellungsbeauftragte: Merle Kruck **Tel. 80 50 307**

Wichtige Rufnummern

Notruf 110	Notruf Wasserwerk 91 98 10
DRK-Sozialstation Bornhöved 65 51	Sventana-Schule Gemeinschaftsschule 74 24
AWO-Sozialstation Trpk. 41 42	Grundschule 72 75
Schiedsamt für Bornhöved	Richard-Hallmann-Schule: Gablonzener Straße 9 14-200
Karin Hüls 65 41	Grundschule Trappenkamp mit Förderzentrumsteil: Grundschule 9 14-300 OGS 9 14-400 Gablonzener Straße 42
Für Trappenkamp: Jürgen Utermark 983 61 00	
Vertreterin Christine Neumann 0176 - 56 84 69 08	

Gem. Bornhöved, Hans Georg Kruse, Bürgermeister,
Lindenstraße 5, Bornhöved, Tel. 80 54 43 - 19 oder 04323-985 95 44,
e-mail: buergermeisterkrusebornhoeved@gmx.de

FamBüro-Beratungsz. Bornhöved Lindenstr. 5, 24619 Bornhöved, **Tel.: 80544711**
Öffnungszeiten Sekretariat: Mo. u. Mi., u. Fr. 9 - 14; Di. u. Do. 13 - 18 Uhr
Erziehungs- u. Familienberatung: Offene Sprechstunde nach Vereinbarung
Außenstelle Trappenk.: Offene Sprechst.: Do. 12..30-14.00 Uhr i. d. Pustebäume
Pflegestützpunkt: Offene Sprechst. 4. Do. im Monat, 10-12 Uhr
Suchtberatung: Offene Sprechstunde nach Vereinbarung
Außenstelle Trappenkamp: Am Markt 9c:
Offene Sprechstunde: jeden 1. Montag im Monat von 10.00-11.00 Uhr
Schuldnerberatung: Off. Sprechst.: Do. 16 - 18 Uhr u. nach Vereinbarung
Servicebüro Kindertagespflege: jeden 1. Montag im Monat von 9.00-11.00 Uhr
Schwangereberatung, Konfliktberatung: nach Vereinbarung
Eltern- und Babysprechstunde: jeden Montag im Monat, 11.00 - 12.00 Uhr
Fachberatung gegen sex. Gewalt: nach Vereinbarung
Behördenlotsen: ab 01.12. nur noch in SE, Tel. 04511-955155, belo-segeberg@diakonie-ps.de
Wohnungsnotlagenberatung: offene Sprechstunde, Di. u. Do. 12.00 - 16.00 Uhr
Wohnungsnotlagenberatung in Trappenkamp, Am Markt 9c: jeden Do. v. 9 - 12 Uhr

Gemeinde Trappenkamp Bürgermeister Harald Krille - www.trappenkamp.de
Bürgermeistersprechstunde montags von 15.00-17.00 Uhr
oder nach Vereinbarung 91 41 16
Ansprechpartner in der Verwaltung f. Trappenkamp Werner Schultz 91 41 18
Gemeindewerke Trappenkamp (Gas, Wasser, Abwasser, Fernwärme)
Erfurter Str. 2, Tel. 0 43 23 / 80 54 48-0; Fax: 0 43 23 / 80 54 48-17
www.gemeindewerke-trappenkamp.de
Bereitschaftsdienst/Notruf-Nr. 01 72 - 9 73 33 35
Störungs- und Servicenummer Strom 04106 - 6489090
Jugendzentrum Trappenkamp 9 14-145
Gemeindebücherei Trappenkamp 9 14-143
Öffnungszeiten außerhalb der Ferienzeiten: Mo. 09.00-12.00 Uhr
+ 15.00-17.00 Uhr; Di. + Do. 10.00-12.00 Uhr + 15.00-18.00 Uhr
Kleiderkammer Trappenk. Am Markt 3, Mo. 16.00-18.00 Uhr 0172-7189105
Sportzentrum Trappenkamp 2717
Flüchtlingshilfe - Spendenkammer für Haushaltsartikel (keine Kleidung)
im Jugendzentrum, Hermannstädter Str. 29
Annahme: montags-donnerstags 14.00 - 19.00 Uhr - freitags 14.00 - 17.00 Uhr
In den Ferien nur unter vorheriger tel. Absprache unter 0174 9898086 (Herr Frank)
Ausgabe: donnerstags von 16.30 Uhr - 18.30 Uhr

- Kleiderstube im Alten Amt Lindenstr. 5, Bornhöved

Jeden 1. Mittwoch im Monat 09.30 Uhr - 11.30 Uhr
Jeden 3. Mittwoch im Monat 16.00 Uhr - 18.00 Uhr

- Krebsselfhilfegruppe im Gruppenraum Betreutes Wohnen, Am Alten Markt 11a, Bornhöved

Jeden 2. Dienstag im Monat 16.30 Uhr - 18.00 Uhr

Amtliche Bekanntmachungen

Die rechtswirksamen Bekanntmachungen erfolgen über die Homepage.

Die nachstehenden Bekanntmachungen haben nur nachrichtlichen Charakter.

EINLADUNG

Hiermit lade ich Sie zur nachfolgenden Sitzung ein.

**Sitzung der Einwohnerversammlung
der Gemeinde Schmalensee**

Donnerstag, 01.08.2024 um 19:30 Uhr

Gasthof Voß, Dorfstr. 13, 24638 Schmalensee

**Tagesordnung:
öffentlich**

1. Begrüßung
2. Vorstellung der Pläne der Landesregierung zum Ausbau der Windenergie in Schmalensee durch Herrn Weidlich
3. Vorstellung von Projektplänen für Windparks in Schmalensee
4. Aussprache
5. Verschiedenes

gez. Dirk Griese, Vorsitzender



Katholische
Kirchengemeinde St. Josef,
Sudetenplatz 15,
24610 Trappenkamp
Pfarrbüro: Tel.: 04323-2564
mittwochs 15:00 Uhr - 16:00 Uhr
Pfarrer Peter Wohs
Tel.: 04321-42589

Sonntag, 25.08., 11:00 Uhr
Eucharistiefeier
Kollekte: St. Marien-DOM

**Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen**

0 39 44 - 361 60

www.wm-aw.de

**Wohnmobilcenter
am Wasserturm**

Literatursommer SH 2024 Schwerpunkt „Italien“ macht Station in Dersau

Seit vielen Jahren beteiligt sich Inga Hamann an der Veranstaltungsreihe in Zusammenarbeit mit dem Literaturhaus in Kiel. Dieses Jahr wird am **Mittwoch, d. 31. Juli um 19.00 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus in Dersau der Roman „Die schönen Jahre“ von Teresa Ciabatti vorgestellt. Dr. Francesca Bravi, Dozentin an der Uni Kiel, und die Schauspielerin Jule Nero werden interessierten Lesern im Gespräch und durch Lesen einiger Textstellen das Buch näher bringen.

Der Roman handelt von 2 Freundinnen aus unterschiedlichen Gesellschaftsschichten, die sich nach Jahren der Trennung wieder annähern. Es geht um nicht eingetragene Schuld und schambehaftete Unzulänglichkeiten, die es zu überwinden gilt. Ein eigenwilliger Roman über eine schicksalhafte Nacht, die alles verändert.

Karten im Vvk bei Schneider in Plön, bei Schmidt's Augenblick in Ascheberg und NUNATAK in Dersau zu 10,00 Euro, an der Abendkasse 12,00 Euro.

Wichtige Verkehrsnachrichten

**30. Q- Triathlon des TSV QUELLENHAUPT
BORNHÖVED 18.08.2024**

Anlieger und Besucher der Veranstaltung werden darauf hingewiesen, dass es am Sonntag den **18.08.2024** ganztägig zu erheblichen Verkehrsbeeinträchtigungen kommen wird.

Am 18. August wird die gesamte Wettkampfstrecke, aus Sicherheitsgründen, für die ca. 600 Triathleten in Bornhöved und Wankendorf von 8:45 Uhr bis 17:00 Uhr voll gesperrt. Es ist mit großen Beschränkungen in der Durchfahrt durch Bornhöved, Ruhwinkel, Schönböken, Wankendorf und Perdoel zu rechnen. Querungen der Wettkampfstrecke sind nur in wenigen Ausnahmen und unter erheblichen Zeitverzögerungen möglich.

Diese werden nur durch Polizei oder Feuerwehr im Einzelfall freigegeben. Während der Straßensperrung werden die Bushaltestellen in Ruhwinkel und Tanneneck nicht angefahren.

Straßensperrungen:

Laufstrecke: Seepromenade
Forellenweg
Alte Plöner Chaussee
Hindenburgalle
Gartenstrasse
Kronberg
Holstenkamp
Wendenstr.
Achtern Diek
Kirchstrasse
Berliner Platz
Am Alten Markt
Kieler Tor
Seeweg

Fahrradstrecke: Vorhofstraße
Vierer Weg bis Perdoel
Plöner Straße
Bornhöveder Landstraße
Kieler Tor

Alle Geschäfte und Hotels können zu Fuß erreicht und besucht werden.

Bitte informieren Sie ihre Kunden und Gäste über die Veranstaltung und die Beeinträchtigungen an diesem Tag.

Parkräume sind am Wettkampfgelände in ausreichender Zahl vorgesehen und ausgeschildert.

Wir bitten um Ihr Verständnis und hoffen auf zahlreiche Unterstützung an der Laufstrecke, Radstrecke oder an dem Hauptveranstaltungsort an der Badestelle am See.

**Organisationsteam des
TSV Quellenhaupt Bornhöved
Johannes Kirchhof**

JUZ Bornhöved

Richtfest im JUZ Bornhöved!

Am 3. Juli 2024 war es endlich soweit, die Zimmerleute der Fa. Hippe aus Schmalensee hingen die Richtkronen auf und hielten den Richtspruch. Viele Gäste, vor allem aber die Kinder und Jugendlichen die das JUZ besuchen waren gekommen um die neuen Räumlichkeiten zu bewundern. Der Erweiterungsbau passt sich Harmonisch an das Bestandsgebäude an. Ein neuer Gruppenraum von 40 qm und ein Abstellraum von 10 qm lassen das JUZ noch attraktiver werden. Die Gemeindevertretung stand

dem Anbau positiv gegenüber, nicht zuletzt da 150.000 € des 220.000 € umfassenden Bauprojektes über Zuschüsse gedeckt werden konnten. Für November 2024 ist die Fertigstellung geplant ab dann wird der Erweiterungsbau eine Bereicherung für die Bornhöveder Jugend sein. Das JUZ befindet sich direkt neben der Großen Sporthalle und hat aktuell am Mittwoch und Freitag von 15.00 - 19.00 Uhr geöffnet. Eine Erzieherstelle ist ausgeschrieben um, die Öffnungszeiten künftig wieder ausweiten zu können.



Frank Mühlenberg und seine Gesellen Yannik Teffner und Felix Raducka

Gemeinde Trappenkamp

Wir müssen Abschied nehmen von

Herrn Horst Timpl.

der am 12. Juli 2024 mit 88 Jahren verstorben ist.

Herr Timpl war von 1985 bis 2018 kommunalpolitisch für die Gemeinde Trappenkamp aktiv, davon 23 Jahre als Gemeindevertreter.

32 Jahre engagierte er sich im Bauausschuss, davon war er fünf Jahre dessen Vorsitzender und 12 Jahre der stellvertretende Vorsitzende. Er wirkte viele Jahre im Hauptausschuss, im Werkausschuss, im Natur- Umwelt- und Kleingartenaussschuss und im Arbeitsausschuss Unterzentrum.

Herr Timpl setzte sich mit großem Engagement für die Gemeinde Trappenkamp und ihre Einwohnerinnen und Einwohner ein. Durch seine Arbeit hat er viel für die positive Entwicklung des Ortes geleistet. Ihn zeichneten ein freundliches Wesen und große Verlässlichkeit aus.

Wir werden Herrn Timpl ein ehrendes Andenken bewahren. Unser Mitgefühl gilt den Angehörigen.

Im Namen der Gemeindevertretung

**Harald Krille
Bürgermeister**

RESTAURANT

RHODOS

GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN

Inh. Miriam Pappas

Unsere Öffnungszeiten:

Sonn- und Feiertage von 11.30-14.00 und 17.00-23.00 Uhr

Montag - Samstag von 17.00-23.00 Uhr

Dienstag ist Ruhetag

**Wir freuen uns auf euch
Familie Pappas**

Bahnhofstr. 4 in 24326 Ascheberg • Tel. 0 45 26 / 309 609

Lerch

Malerfachbetrieb

Wir bringen die FARBE ins Leben...

- Wärmedämmung vom Profi
- Bauwerkabdichtung (Keller etc.)
- Exklusive Wandgestaltung
- Bodenbeläge • Trockenbau

MALER FACH BETRIEB

FARBEN, GESTALTUNG, AUSSTATTUNG

mit Brief und Tinte

Energieberater
im Maler- und Lackierfachbereich

Ihr Malermeister
HILFEN, BERATUNG, SERVICE

sehr gut ✓

Innungsfachbetrieb
ausgewählt vom Kunden
neutral überweist

Dreikronen 18 · 24619 Altenrade · Tel. (0 43 94) 8 37 · Fax 10 00
Mobil (01 72) 6 16 12 35 · www.maler-lerch.de · HJLerch@t-online.de

Taxiruf Matzen

Rund um die Uhr.

Ob Krankentransporte – Dialysefahrten – Rollstuhltransporte – Fernfahrten – Flughafentransfer – Einkaufsfahrten

Stolpe (043 26) 2444

Bürgerverein Bornhöved

Vogelschießen 2024

Die Vorbereitungen für unsere fleißigen Spendensammler für das Vogelschießen am 14.9. sind abgeschlossen! In der Zeit vom 20. Juli bis Ende August, machen sie sich wieder auf ihre Routen durch das Dorf.

Liebe Bornhöveder, wir freuen uns über jede Spende, ob klein oder groß, damit wir wieder für alle Teilnehmenden des Vogelschießens schöne Geschenke organisieren können.

Anmeldungen für die Jahrgänge 1924–2020 werden ebenfalls von unserem Sammlerteam entgegengenommen, oder können in

der Friesen-Apotheke Bornhöved und dem Kupferstern zu den üblichen Öffnungszeiten vorgenommen werden. Die Teilnahmegebühren betragen wie immer 3 € pro Person.

Ein herzliches Danke geht an unser bewährtes Sammlerteam, die sich ohne zu zögern für den erneuten Einsatz bereit erklärt haben.

Wir freuen uns schon jetzt über zahlreiche Anmeldungen und Spenden!

Alle Sammler können sich selbstverständlich ausweisen.“



Sonntag, 04.08.
10:00 Gottesdienst
Mittwoch, 07.08.
19:30 Gottesdienst
Sonntag, 11.08.
10:00 Gottesdienst
Mittwoch, 14.08.
19:30 Gottesdienst
Sonntag, 18.08.
10:00 Gottesdienst
Mittwoch, 21.08.
19:30 Gottesdienst
Sonntag, 25.08.
10:00 Gottesdienst
Mittwoch, 28.08.
19:30 Gottesdienst

TSV
Quellenhaupt
www.tsvquellenhaupt.de

30. Q-Tri am 18. August 2024

Wie in jedem Jahr, bitten wir wieder um Kuchenspenden für unsere Triathlonveranstaltung. Bitte geben Sie die Kuchenspenden am 18. August einfach an unserer Kaffeewagen ab. Dieser ist ab 06.00 Uhr besetzt. Wir bedanken uns herzlich bei allen Spendern im Namen der Sportler, Helfer und Zuschauer!

Wer aufhört zu werben um Geld zu sparen, kann ebenso seine Uhr anhalten, um Zeit zu sparen.
Henry Ford

SOVD
ehemals Reichsbund

Sozialverband Deutschland
Ortsverband Rickling-Trappenkamp

Der Ortsverein Rickling-Trappenkamp im Sozialverband Deutschland (SoVD) lädt zu einem Sommerfest am Freitag den **06. September** ein. Es findet im Sportlerheim in Trappenkamp (Segeberger Straße) statt und beginnt um 12.00 Uhr. Nach einem Büfett vom Grill mit vielen Leckereien haben wir noch eine Überraschung in musikalischer Form vorbereitet. Wir freuen uns über reichliche Mitglieder! Verbindliche Anmeldungen werden bis zum 23.08. angenommen. Gäste sind ebenfalls willkommen, sind jedoch Selbstzahler.
Tel. 04328-1289 od. 04323-3749
Bei rechtzeitiger Anmeldung ist ein Fahrdienst bedingt möglich Die nächsten **Spielesamstagen** finden am **08. August** im Cafe Abakus in Rickling und am **19. August** im Cafe Friedrich in Trappenkamp jeweils um 14.30 statt. Für eine **Tagesfahrt** am **07. September** ist eine Anmeldung noch möglich. Das Ziel ist die Straußenfarm in Hohenfelde. Weitere Infos unter Tel. 04328/1289 (Jantzen) oder 04323/3749 (Prühs).

Gemeindegewerke Trappenkamp

Die Gemeindegewerke Trappenkamp informieren!

Nach Beschlussfassung der Gemeindevertretung vom 18. Juli 2024 ändern die Gemeindegewerke Trappenkamp die Allgemeinen Bedingungen der Gemeindegewerke Trappenkamp (GWT) über die Versorgung mit Wasser. Die neuen Allgemeinen Bedingungen der Gemeindegewerke Trappen-

kamp (GWT) über den Anschluss an die Wasserversorgung und die Versorgung mit Wasser treten zum 01. August 2024 in Kraft und sind auf unserer Internetseite www.gemeindegewerke-trappenkamp.de veröffentlicht.

Ihre Gemeindegewerke Trappenkamp

Die Gemeindegewerke Trappenkamp informieren!

In unserem Hause findet eine Systemumstellung statt. Daher können wir uns dem Kundenverkehr in dieser Zeit nicht widmen und unser Kundenzentrum in der Erfurter Straße 2 in Trappenkamp bleibt daher in der Zeit vom

doch Verständnis, dass wir teilweise nur eingeschränkt Auskünfte erteilen können. Wir entschuldigen uns für die Unannehmlichkeiten und empfangen Sie ab dem 12. August 2024 auch gerne wieder persönlich.

31. Juli bis einschließlich 09. August 2024 geschlossen.

Wir sind weiterhin telefonisch unter Tel.: 04323 / 80 54 48 0 für Sie erreichbar. Bitte haben Sie je-

Bei technischen Störungen wenden Sie sich bitte direkt an unseren Bereitschaftsdienst unter Tel.: 0172 / 97 33 335.

Ihre Gemeindegewerke Trappenkamp

Nachruf

Der TSV Quellenhaupt sowie die FSG Saxonia trauern um

Uwe-Jens Block

„Kalli“ war seit über 67 Jahren Mitglied im TSV Q. Zunächst als aktiver Fußballer, später auch als Trainer und Betreuer im Jugendbereich. Für die Jugend war Jens-Uwe oft auch als Schiri im Einsatz. Wann immer wir Hilfe im Bereich Sanitär und Klempnerarbeiten benötigten, war „Kalli“ auch hier zur Stelle. Bis zuletzt zeigte „Kalli“ seine Verbundenheit zum TSV Q und zur FSG bei allen Heim- und Auswärtsspielen der Liga, wo er immer zugegen war.

„Kalli“, mit deinem Humor und deiner besonderen Art wirst du uns fehlen. Wir werden dich in guter Erinnerung behalten. Du warst ein Original des TSV Q!

Unser Mitgefühl gilt seinen Angehörigen.

Der Vorstand und die Fußballsparte des TSV Quellenhaupt Bornhöved

Ochsenherz und Blunker Palme

Zehn Jahre solidarische Landwirtschaft

Nur die Gemeinschaft macht es möglich.“ Gärtnerin Anja Christensen streicht sanft über den jungen Spinat. Sie ist sichtlich stolz auf ihre üppige Ernte. „Wir sind hier alle ein Teil von etwas. Das macht Spaß und ist gut für die Seele.“ Und das sieht man sowohl den Mitgliedern der solidarischen Landwirtschaft in Blunk als auch dem Gemüse an.

Neben dem saftigen Spinat gibt es heute bunte Möhrchen, grüne Bohnen und lila Kartoffeln. Alles selbst gesät, selbst gepflegt und selbst geerntet. Sogar das Saatgut wird selbst hergestellt. „Das macht die Sorten robust. Sie sind an unsere Bedingungen in Schleswig-Holstein perfekt angepasst“, erklärt die Gärtnerin. Deshalb hat sie ihrem rötlichen Grünkohl mit den großen Blättern auch den Spitznamen „Blunker Palme“ gegeben. Er kommt selbst mit den sich verändernden klimatischen Bedingungen bei uns im Norden bestens zurecht. „Süddeutsche Sorten können da nicht mithalten.“

Die Wilde Kost ist biolandzertifiziert

Neben Kohl und Salat gibt es in der Gärtnerei Wilde Kost auch Wildkräuter, Postelein, Erbsen, fleischige Ochsenherz-Tomaten, Mangold, rote Johannisbeeren und vieles mehr – je nach Jahreszeit. „Das mag ich besonders, dass wir hier so nah dran sind am Kreislauf der Natur.“

Heidi Schnoor aus Husbergemoor ist dabei, seit die Gärtnerei auf das Prinzip der solidarischen Landwirtschaft umgestellt hat. „Wir können sicher sein, dass unser Gemüse frisch ist, regional und biolandzertifiziert. Und alles wird mit der Hand gemacht. Das schont die Natur.“ Dafür hilft sie oft mit. Wenn rund um die jungen Möhren gejetet werden muss oder die Erdbeeren reif sind, dann packt sie mit an.

Solidarität hilft allen

Denn die Träger der Gärtnerei sind die Mitglieder des Vereins „SoLaWi Wilde Kost e.V.“. Sie finanzieren mit ihren monatlichen Beiträgen den Betrieb und bekommen dafür jede Woche eine Kiste voll frisch geerntetem Gemüse. Im Sommer wie im Winter. Und wer Lust und Zeit hat, kann helfen, entweder auf dem Acker oder auch bei der Organisation. „Das ist natürlich kein Muss, aber wir freuen uns über jeden, der uns zur Hand geht“, sagt Anja Christensen. „Dafür staffeln wir die monatliche Gebühr - je nachdem, wie viel die Mitglieder geben können.“ Das ist das solidarische Prinzip, für das sie sich vor zehn Jahren entschieden hat.

In diesem Jahr wird 10jähriges Jubiläum gefeiert

Denn los ging es am 1. Juli 2014. Viel ist seither passiert. Es gab mal mehr, mal weniger Mitglieder, es wurden Folientunnel und Kompostieranlagen gebaut, das Wetter hat sich immer wieder neue Herausforderungen ausgedacht, und zuletzt wurde ein Verein gegründet, damit die Organisation auf viele Schultern verteilt werden kann – solidarisch eben.

In Blunk gibt es dafür einmal die Woche einen Anteil Gemüse pro Mitglied. Abzuholen entweder in der Gärtnerei, in Bad Segeberg oder Bönebüttel. Wer mitmachen möchte, kann sich melden unter info@wilde-kost.de.

Und ganz neu:

Es gibt auf dem Wochenmarkt in Trappenkamp am Freitag ab dem 02.08.24 jetzt auch fertig gefüllte Gemüseboxen zu kaufen. Für Neugierige und Interessierte gibt es natürlich alle nötigen Informationen und einen Klönschnack zwischen frischem Gemüse. Der Verein SoLaWi „Wilde Kost“ freut sich auf Gemüseliebhaber und -liebhaberinnen und Interessierte an der solidarischen Landwirtschaft.

ZIMMERMANN & KOLLEGEN

- Familien- und Erbrecht
- Verkehrsrecht
- Arbeitsrecht

Strohberg 5-6, 24306 Plön
Tel.: 0 45 22 - 802 98 - 60

Dorfstr. 16, 24601 Wankendorf
Tel.: 0 43 26 - 289 97 33
Mail: info@tzk-ploen.de
www.tzk-ploen.de

AUTO DIENST
Stefan Conrad
 Kfz-Meisterbetrieb

- Reparaturen aller Art
- Reifenservice
- Unfallinstandsetzung
- Dekra / AU
- Klimaanlageanlagewartung/-desinfektion

Arsenalstraße 10 · 24610 Trappenkamp · ☎ (0 43 23) 45 79

Jeden Montag Dekra-Prüfung von 13.00-14.30 Uhr

Sventana-Schule
 Bornhöved

2. Auflage des Sventana Swim & Runs

Am vorletzten Mittwoch des Schuljahres fand - wie im letzten Jahr - für die Schüler und Schülerinnen der 3. und 4. Klassen ein schulinterner Ausdauersport-Tag in Form eines Swim & Runs statt. Zu Beginn wurde den Kindern bei der Wettkampfbesprechung der genaue Ablauf erklärt. Im Anschluss folgte es ein gemeinsames Aufwärmprogramm mit Musik. Eingeteilt in 6 Startgruppen und lautstark angefeuert von ihren Mitschüler/innen und Lehrkräften absolvierten die Kinder ihre 70 m lange Schwimmstrecke im Waldschwimmbad Trappenkamp und im direkten Anschluss die ca. 500 m lange Laufstrecke im Wohngebiet nahe des Freibades. Die Herausforderung bestand neben der Ausdauerleistung in einem schnellen Wechsel von Schwimmen aufs Laufen, wobei manch einer Zeit beim Anziehen des T-Shirts und der Laufschuhe verlor. Ungeachtet dessen wurden alle Teilnehmer/innen für ihre tollen Leistungen im Ziel bejubelt, wo Obst und Müsliriegel für die Sportler/innen bereit standen. Die Wartezeit bis zur Siegerehrung überbrückten die Schüler/innen im Schwimmbekken mit viel Spaß beim Rutschen, Springen und Tauchen. Geehrt wurden Vorort Platz 1-3 der ver-

chiedenen Jahrgänge:

2013 u. älter männlich

1. Platz: Malte Junck/ Linus Semerak
2. Platz: -
3. Platz: Lasse Haacks

2013 u. älter weiblich

1. Platz: Ida Bödewardt
2. Platz: Charlotta Dinse
3. Platz: Mayla Schmütz

2014 männlich

1. Platz: Felix Skandy
2. Platz: Semjon Petuchow
3. Platz: Hugo Töbelmann

2014 weiblich

1. Platz: Lia Kruse
2. Platz: Emma Becker
3. Platz: Diana Fittschen

2015 männlich

1. Platz: Linus Treptau
2. Platz: Lasse Piehl
3. Platz: Surays Panchacharadevan

2015 weiblich

1. Platz: Svea Ritter
2. Platz: Nelly Schreitling
3. Platz: Johanna Hüttenrauch

Alle Teilnehmer/innen erhielten eine Urkunde und einen kleinen Sachpreis für ihre erfolgreiche Teilnahme. Ein besonderer Dank gilt allen fleißigen Helfern und Helferinnen, ohne die eine solche Veranstaltung nicht durchführbar wäre.



TuS Tensfeld
 www.tustensfeld.de

Grillfest

Am Samstag den 10. August ab 20:00 Uhr startet das Grillfest des TuS Tensfeld, diesmal in Tensfeld am Sportplatz. Für Stimmung sorgt die Mandrake Show Disco. Der Eintritt beträgt 10,- € und für Tensfelder Bürger ist der Eintritt frei. Der TuS Tensfeld freut sich über Euer erscheinen und eine schöne Feier.

Kleingärtnerverein
 Trappenkamp e.v.

Sommerfest ein voller Erfolg

Das diesjährige Sommerfest des Kleingartenvereins Trappenkamp e.V. war dank der zahlreichen Helferinnen und Helfer und der großzügigen Spenden ein großer Erfolg. Der Verein möchte sich herzlich bei allen Beteiligten für ihr Engagement und ihre Unterstützung bedanken. Wir freuen uns bereits auf das nächste Jahr!

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

0 39 44 - 361 60

www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter am Wasserturm

Ev.-Luth. Friedenskirche
 Trappenkamp

Herzliche Einladung zu unserem Abendmahlsgottesdienst am 04.08. in unserer Friedenskirche um 10.00 Uhr mit Pastor Claus Linse. In diesem Gottesdienst wird ein Kind getauft.

Die Kollekte ist vorgesehen für die Wahlprojekte der Kirchenleitung. Unser Posaunenchor probt immer mittwochs. Termine ab 16 Uhr und nach Absprache. Instrumente sind vorhanden, Anfänger sind herzlich willkommen.

Der Chor „Chorissimo“ geht in eine Sommerpause und trifft sich wieder am

06.09. um 19:30 Uhr im Gemeindehaus. Alle Stimmen sind herzlich willkommen.

Der Frauenkreis befindet sich in der Sommerpause und trifft sich am 01.10.2024 wieder im Gemeindehaus von 14:30 bis 16:00 Uhr.

Angehörige von Demenzerkrankten habe die Möglichkeit zu einem Austausch.

Nächster Termin: 08.08. von 10 – 11.30 Uhr im Gemeindehaus.

Nähere Informationen bekommen Sie im Kirchenbüro.

Wer im Mai 2026 14 Jahre alt ist und konfirmiert werden möchte, meldet sich bitte im Kirchenbüro zum Konfirmationsunterricht an.

Nicht getauft? Kein Problem, dies wird im Laufe der Konfirmationszeit nachgeholt. Der Unterricht beginnt nach den Sommerferien.

Telefonisch können Sie uns wie gewohnt im Kirchenbüro erreichen unter der Telefonnummer: 04323-2665

Unser Pastor Herr Claus Linse ist unter folgender Telefonnummer zu erreichen: 0151-65415927

Pflegedienst Pohl
 Wankendorf

Wir suchen für den Raum Wankendorf examinierte Pflegekräfte, Pflegehilfskräfte in Teilzeit sowie eine PDL

Bewerbungen bitte an:
 Pflegedienst Pohl GmbH
 Kampstraße 20-22
 24601 Wankendorf

Tel. 04326/6679945 Email: pflagedienst-pohl@gmx.de

Gönnebeker Bürgerverein

Danke für das tolle Fest

Was für ein schönes Fest wir wieder mit euch feiern durften, sogar der Herr Sommer ließ sich für diesen Tag in unserem schönen Dorf umzug und alle Spiele bei schönstem Sonnenschein genossen werden konnten. Der guten Stimmung konnte auch der Feuerwehreinsatz, der plötzlich sämtliche Einsatzkräfte vom Platz fegte, kurzerhand den Schießstand lahmlegte und einige Spielstationen verwaist zurückließ, keinen Abbruch tun. Sofort waren Andere bereit einzuspringen, übernahmen die Grillstation, die Salatbar oder einige Spiele, so dass das Fest reibungslos weiterlaufen konnte.

Wir sagen ganz herzlichen Dank für Euer Engagement auf allen

Ebenen: Danke für die wunderbare Kuchen- und Tortenauswahl und die leckeren Salate. Danke für die Unterstützung beim Auf- und Abbau und der Durchführung. Danke allen Spielleiter*innen. Danke allen Spender*innen für diese fantastische Tombola. Danke für die vielen Geldspenden, die den Kindern wieder so tolle Geschenke beschert haben und danke an unsere fleißigen Sammlerinnen. Danke für die tolle Blumendeko liebe Bärbel Petersen und danke Axel Rönfeld für die Begleitung unseres Festumzuges mit deinem tollen Gespann. Danke Christoph Untiedt und Jan Steinkamp für die Hilfe beim Schmücken des Dorfes, es hat sehr viel Spaß gemacht und wir finden, die Mühe hat sich gelohnt



Unsere Königspaare 2024 (von oben li. Nach unten re.)
 Levke Schmidt und Linus Semerak
 Finna Böhm und Tim Elpel
 Mateo Damann und Lina Eickhoff
 Arian Kaack und Enna Böhm



EK
 Ernst Krebs

Sie haben Fragen?

Wir sind Ihnen gerne behilflich!

SAND · KIES · STEINE · CONTAINER · ABBRUCH · ERDBAU

ERNST KREBS GmbH & Co KG

Ruhrstraße 13 · 24539 Neumünster

Telefon (0 43 21) 88 29-0

Telefax (0 43 21) 88 29-10

info@ernst-krebs.de · www.ernst-krebs.de

Entsorgungsfachbetrieb
 Legiert / Schmelz / Verwerten /
 Fräsen / Schleifen
 AFB Entsorgungsfachbetrieb GmbH & Co.

Seit über 25 Jahren
 erfolgreich!

Schäfer



Technik für morgen

Heizung · Sanitär- und Solartechnik
 Gasanlagen · Kundendienst · Planung

Arsenalstr. 8 · 24610 Trappenkamp · ☎ (0 43 23) 926 10